

第三十集：《幽靈城堡的寶藏》

小博士金頭腦

前言

請小朋友猜猜這回安妮和傑克將到哪裡去冒險，又會遇到哪些驚險的事呢？

一、諸聖節前夕

1. 安妮和傑克受到梅林的邀請，要到卡美拉王國過什麼節？

《小討論》：

你慶祝過萬聖節嗎？請把你過萬聖節的經驗和大家分享。

《小補充》萬聖節為什麼叫「諸聖節前夕」呢？請詳見《補充資料1》。

二、橡樹之心

1. 這一次梅林給傑克和安妮的任務是什麼？

答：讓公爵的城堡恢復秩序。

三、洛克

1. 城裡的人為什麼要拿石頭打大烏鴉？

2. 兩星期前，老瑪姬到城堡以後，為什麼跑著回來，嚇得發瘋了？

答：她以為有幽靈做祟。

四、城堡 + 五、幽靈

1. 這個城堡裡，出現哪些嚇人的事？

《小討論》：讀到 58 頁時

猜猜看，為什麼會發生這些奇怪的事？

2. 原來城堡裡的男孩、女孩和獵犬發生了什麼事？

《小討論》：你覺得「人隱形」了，和「鬼」要如何區別？

3. 命運之鑽被誰偷走了？

六、梅林的鑽石

1. 什麼動物載著安妮和傑克到異世界的？

《小提示》

在亞瑟王從石頭裡拔出來的那把劍，這把劍的名字即是「石中劍」，請詳見

《補充資料 2》。本冊所提到的「命運之鑽」，指的是鑲在石中劍中的寶石。

但本冊所寫之「命運之鑽」為作者新增之故事內容，真正的石中劍傳說並

無此資料。請詳讀本書 132 頁。

七、一、二、三 八、史嘆哩！史嘆哩！

1. 泰迪不小心把大家變成了什麼？

《小討論》：如果你是泰迪，擁有一枝魔法棒，你想變什麼樣的魔法來解決眼前的難題呢？

九、一顆星星

1. 命運之鑽有什麼神奇的魔力，讓平常小心翼翼、行事膽怯的傑克變得不害怕？

十、它在哪裡？

1. 大烏鴉王長什麼樣子？請你形容一下它的模樣。

十一、要不然！

《小表演》

1. 這章很有戲劇性，劇本可用本章的內容與對話，讓小朋友進行表演或角色朗讀。
2. 建議：在閱讀完本冊後再進行。

小朋友 A：演「大烏鴉王」

小朋友 B：演「安妮」

小朋友 C：演「傑克」

小朋友 D：演「洛克」

小朋友 E：演「旁白」

其他小朋友：演「大烏鴉王的隨從」

十二、嶄新的一天

1. 梅林說：「你們將會進入一條恐懼的隧道。憑藉勇氣前進，你們就會走出來，進

入光明裡。」

《小想像》：小朋友們，你曾經感到恐懼嗎？那是在什麼樣的情況下？想像一下，你握有命運之鑽在手心裡，它將給你帶來勇氣，你會如何克服你最害怕的事？

十三、傑克和安妮的魔法

1. 慶祝萬聖節時，小朋友們會打扮成什麼模樣？

2. 「不給糖就搗蛋」的英文是：trick-or-treat 《音標》：

trick [trɪk]

treat [tri:t]

請小朋友練習念一遍。

《補充資料 1》萬聖節的由來

出處：<http://www.tdes.chc.edu.tw/works/study/ccboy/Hallows/Hallows.htm>

《萬聖節的由來》（10 月 31 日）

萬聖節是西洋鬼節，對國外來說萬聖節就像我們的中元節，這一天他們會把自己打扮的鬼模鬼樣，到處舉辦狂歡派對。

「萬聖節」這個字，起源自天主教教會。每年的 11 月 1 日，是天主教慶祝諸聖的節日 AllHallow s Day 或 A llSaints Day。

而在萬聖節前夕，每年十月三十一日的前夕是塞爾特族人的年度豐收祭典，象徵著一年的結束，以及新一年的開始。

當時二千多年前的塞爾特族人（即目前的蘇格蘭人、愛爾蘭人等）一年之中最害怕的日子莫過於十月三十一日的晚上，他們相信世人的生活是由神明所主宰的，而死亡之神 Sam hain 在會在每年 10 月 31 日的夜晚會和逝者一起重返人間。

所以每年的這一天是塞爾特族人表達他們對太陽神的敬意，因為太陽神讓他們的穀物豐收，以應付即將到來的冬天！可是在這一個夜晚也是惡靈力量最強大的一天，傳說中，每年到了這一天，所有時空的法則都會失效，使得陰陽兩界合而為一。因此，這是遊魂出沒找替死鬼的唯一機會。

在 10 月 31 日晚上驚駭的時刻，活著的塞爾特人會為了躲避靈魂的搜索，在這天晚會上把家裡的爐火滅了，營造出一個寒冷陰森的環境，並刻意用動物的頭或皮毛做成的服飾打扮自己成鬼怪的模樣，口中發出可怕的聲音，企圖嚇走靈魂也讓靈魂分不清誰是活

的人，而不能夠找到替身；過了這個晚上，第二天就是萬聖節，一切也就回復平靜了。

《萬聖節的習俗：面具化裝》

在古時候，如果有旱災或是其它重大的災難，人們便會帶上醜陋的面具，因為他們害怕深夜還在外面遊走的惡靈，如果晚上必須出門，便會戴上面具或用動物的皮毛裝飾自己，希望惡靈認不出他們來，或被醜陋的面具嚇走。

後來敬畏鬼神的宗教意味逐漸轉薄，慢慢開始有小孩穿上鬼和精靈的衣服，出去嚇鄰居 [trick or treat](#)（不給糖，就搗蛋），要大人請吃糖果的趣味習俗。

《南瓜燈》

在萬聖節還有雕刻南瓜燈的習俗，這是一則趣味的愛爾蘭的民間傳說。據說有一個名叫傑克的酒鬼，他有一天邀請惡靈來一起喝酒，但喝完後卻沒錢付帳，他就設計要惡靈變成六便士（six pennies）來付酒錢，可是傑克又沒拿它來付錢，反而用一條銀紙鎖住惡靈讓它出不來。

惡靈苦苦哀求傑克放他出來並答應不來嚇他、騷擾他，於是傑克就放它出來，到了第二年萬聖節，惡靈又與傑克達成協議，答應這一年不會來騷擾傑克，但沒過多久傑克就過世了，這時天堂拒絕收容他，傑克只好到地獄報到，可是因為惡靈已經答應他這一年不騷擾他，所以也無法收容傑克。

天堂地獄都去不得，傑克怎麼辦呢？而且路實在是太黑了，傑克也找不出路離開，這時惡靈就丟給他一塊已經燒得通紅的煤炭讓他在黑暗的地獄中比較能看清楚路，傑克將這小塊煤炭灰燼放在一個打了許多洞的菜頭當中，好讓它燒久一點。

根據這個傳說，後來愛爾蘭人就用菜頭來製作他們所謂的"傑克燈籠"。但是當移民們到了美國之後，發現新大陸的南瓜比菜頭普遍，於是改爲用南瓜雕刻成各種鬼臉，然後在裡面擺蠟燭了，這就是“南瓜燈”的由來。

《補充資料 2》故事：石中劍

出處：

<http://dearmerlin.spaces.live.com/blog/cns!E1F0B9D4799EE309!1058.entry?ppud=4&wa=wsignin1.0&sa=375802255>

《石中劍》（The Sword in the Stone），英國作家 T.H.懷特（T.H.White）1938 年的小說，以「亞瑟王傳說」為故事架構。

〈故事開始〉

那是個寒冷多風的夜晚。月亮映照在山頂一座高大的城堡上。那是英國猶瑟國王的城堡。剎那間一片奇異的光霧開始向城堡大門移動，並且在那附近盤旋。過了一會兒，光霧便散去了。

霧散處出現了一位老人。他身穿一件灰色長袍，帶著一頂尖尾長帽；他有著一撮長而白的鬍子，還有不尋常的銀色雙眼。

老人望向城堡。城堡大門隨即被打開，兩名婦人走了出來。其中一名婦女懷抱著一個用金布包起來的小嬰兒。

老人伸出雙臂。那婦人一言未發便將小嬰兒交給他。光霧再度出現。當霧散去之後，老人和小嬰兒便一同消失了。

他們到哪兒去了？在好幾哩外的森林深處有一個較小的城堡。那是騎士—艾克特爵士的產業。艾克特爵士以仁慈和誠實聞名。

艾克特爵士正走在他房間前面的石階。然而突如其來的一片光霧將他圍繞起來。接著，那位奇異的老人出現了。他懷裡抱著一個小嬰兒。

“梅林！”艾克特叫道。艾克特很清楚眼前的老人是誰。他就是梅林，有名的魔術大師，世界上法力最強的魔法師。

艾克特畏懼梅林，但他也信任他。因為梅林只將法術用在善良的地方。“你怎麼來了？”艾克特問道。

梅林抱出懷中的小嬰兒。“我把這孩子帶來給你。請你像養育自己孩子一樣地撫養他。我不能告訴你原因。給他取名叫亞瑟。

還有，不要告訴別人他是怎麼來的。”艾克特溫柔地接過小嬰兒。“我會照你的話做。”他說道。

一轉眼，梅林便消失無蹤了。然而艾克特仍能聽到他輕輕的說，“不要讓別人知道。”

艾克特低頭看著小嬰兒。“沒問題，亞瑟。我會像愛我兒子凱伊一樣地愛你。”他告訴小嬰兒。之後他皺了皺眉頭。

“可是，你是誰？你有什麼秘密呢？”

十六年過去了。亞瑟已長成一位健壯、英俊的少年。他正在學習如何成爲一名騎士，就像他哥哥凱伊爵士一樣。

亞瑟已學會騎馬，拉弓射箭，使用劍、矛和短刀戰鬥。除武術外他也明白一名騎士尚須具體勇敢、仁慈和誠實等美德。

他覺得自己已經準備好去冒險了，然而，城堡裡卻太平的很，什麼事也沒有。

冬季裡的某一天，一個陌生人快馬加鞭地來到城堡。亞瑟外出打獵去了。艾克特爵士和凱伊爵士將陌生人接進屋裡。

那人從倫敦來，他看起來很累，但臉上卻充滿興奮之情。他說了一個很奇異而美好的故事：

“自從猶瑟王過世後，許多騎士和領主就起來爭奪王位，”那陌生人開始說道。

“我擔心那些爭戰會一直持續下去。然而，聖誕節那天卻出現了奇跡！富人和窮人都湧進大教堂去。

他們群眾在教堂的院子裡，我也置身其中。突然間一道令人睜不開眼睛的光芒射下。院子裡隨即出現了一塊白色巨石。

沒有人知道那塊石頭是怎麼來的。它就矗立在那個一秒鐘之前還空無一物的位置上。接著一把閃亮的劍浮上石面。

石頭上還留有這幾個字：**能拔出這柄石中劍的人，就是真正的英國國王。**

“還沒有人試過。”陌生人說道。“不過，新年的時候會舉辦一場比武競技。來自四面八方的騎士和領主將會齊聚一堂。

他們會以手中的劍和矛一展武藝。在比武競技之後，任何一位想當國王的人都可以去拔石中劍。”

凱伊爵士的眼睛閃著亮光。“一場比武競技！我們可以去嗎，爸爸？”

艾克特爵士微笑著。“我們即刻啓程前往倫敦。找亞瑟一塊兒去。”凱伊爵士隨即往外跑。

亞瑟正從馬廄那邊走過來。“亞瑟！”凱伊大叫道。“我們要去倫敦了！我要去參加一場比武競技。快回家準備準備。”

倫敦！亞瑟甚至比凱伊還要興奮。只要一出城堡就有機會冒險了。

外面的世界裡有奇特的野獸、有強盜、有邪惡的騎士，還有神仙和魔法師。什麼事都可能發生！他們出發了。白天他們走了一整天，那天晚上，他們就在星空下成眠。第二天早晨，他們沒走多遠，亞瑟就瞧見不遠處有些東西。

原來是一堵高牆。櫛比鱗次的塔樓高聳入雲。那是倫敦！亞瑟和艾克特爵士、凱伊爵士一道騎馬進城。

城裡面滿是屋舍、商店和教堂，擁擠的人群，有穿著華美的貴婦，也有穿著破衣的乞丐；

有忙著叫賣貨物的商人，也有騎在馬被上的領主。亞瑟從沒見過這樣的畫面。他立刻就想四處看看。

最後他們在一家小酒館裡住下。但是停留的時間也僅能夠讓馬兒稍事休息而已。時值新年，比武競賽不久就要開始了，他們不想遲到。

競技場離大教堂不遠。旗幟四面飛揚。那兒有用色彩明亮的絲綢搭起的帳篷，有正在躍步前進的美麗馬匹，

還有身著光燦耀眼盔甲的騎士。場面真是壯觀。凱伊突然叫道，“噢，慘了！”“怎麼啦？”亞瑟問道。

凱伊面色凝重。“比武競技就快開始了，可是我把劍忘在酒館裡了。”**亞瑟總是很快地伸出援手。**

“不要擔心，”他說道。“我回去幫你拿。”

亞瑟騎上馬飛快地奔出競技場。然而等他回到酒館時，酒館卻大門緊閉。他敲門也無人應門。每個人都到競技場上看比武競賽去了。

亞瑟不想讓他哥哥失去競技的機會。可是他該怎麼做呢？亞瑟開始朝競技場前進。

當他騎著馬經過大教堂時，他看到教堂的院子裡有個東西。一柄劍插在一快白色的大石頭上。也許那柄劍可以借凱伊用一下！

亞瑟跳下馬，跑到石頭前面。那裡空無一人。**亞瑟握住劍柄，輕輕一拉，便將劍拔出來了。**

然後他騎上馬，回去找凱伊。“我沒辦法拿到你的劍，”亞瑟告訴凱伊。“不過這一把劍也挺好用的。”

凱伊皺皺眉頭。“你哪兒找來這把劍？”他問道。“在老教堂的院子裡，這把劍就插在一塊大石頭上。”亞瑟答道。

凱伊的臉色立刻變得蒼白。這是石中劍！

“你在這裡等我。”凱伊對著亞瑟說道。他一把奪過亞瑟手裡的劍，去找阿克特爵士。

“爸爸，您看！”凱伊叫道。“我一定就是英國國王了！我手上有這把神奇的劍。”

阿克特爵士看著他的兒子，好一會兒沒有說話。然後他很平靜地說到：“你怎麼拿到這把劍的？”

凱伊臉紅了。他不敢看他父親的眼睛。最後他說道：“是亞瑟拿來給我的。”

阿克特爵士站起來。“我們必須把亞瑟找來。”

阿克特爵士、凱伊爵士和亞瑟三人，很快地趕到教堂的院子去。他們來到那塊大石頭前面。

“亞瑟，”阿克特爵士說道，“你怎麼拿到這把劍的？”亞瑟很擔心自己做錯了事。

他並不想做什麼不好的事啊。“我只是想幫助凱伊。”他說道。“他需要一把劍，我就從石頭上拔出來。”

“亞瑟，”阿克特爵士說道，“把劍放回原來的地方。”

亞瑟覺得很困惑，不過他還是照阿克特爵士的話去做。

“現在，凱伊，”阿克特爵士告訴他兒子，“把劍拔出來。”

凱伊握住劍柄，他使勁的拉，但是那柄劍動也不動。

阿克特自己也上前試了試，但他也拔不出那柄劍。

“亞瑟，現在換你來試試看。”阿克特說道。

亞瑟向前一步。他握住劍柄，輕而易舉地將劍拔出，就像他之前做的一樣。

阿克特爵士跪了下來。“我向真正的英國國王致敬。”他說道。凱伊在他旁邊也跪了下來。

“爸爸，您在說什麼呀？”亞瑟叫道。阿克特爵士抬頭看他。

“我一直像疼愛我自己兒子一樣地疼愛你。但你並不是我的兒子。

魔法師梅林把你帶來給我時，你還只是個嬰兒。我答應撫養你長大並且保守這個秘密。”

亞瑟簡直無法相信自己的耳朵。他的父親不是他的父親？他要當國王？剎那間，他覺得自己既害怕又高興、孤單。

“您請起來，爸爸，”亞瑟告訴阿克特爵士。“我必須要知道該怎麼辦才好。我覺得害怕。”

阿克特爵士把手放在亞瑟的肩膀上。“我們先回去參加比武競技。等比武競技結束之後，我們再和其他人一塊兒回來。

你必須再將石中劍拔出來—在眾人眼前拔出石中劍。”

那天稍晚的時候，教堂的院子裡擠滿了人。想要拔出石中劍的高傲騎士和領主們都在那裡；

而來自四面八方的人們也等在那裡看他們的表現。所有的人都希望，在那一天能有一位偉大的騎士拔出石中劍，成爲英國國王。

亞瑟也站在人群中。他看著那些騎士。他們一個個勇敢地走到大石頭前面，嘗試拔出石中劍。然而卻沒有一個人成功。

“亞瑟，去啊，”艾克特爵士小聲說道。“到石頭前面去啊。”

但亞瑟沒有移動。他感到害怕。如果他這回拔不出劍來該怎麼辦？

終於，連最後上前去試的一個騎士也失敗了。聚集在教堂院子裡的人們失望地嘆著氣。有人開始轉身離去。

亞瑟知道自己非試不可了。他慢慢地走出人群。此時的他身上仍穿著平常穿的衣服，整個人看起來既年輕又害羞。

人們開始皺起眉頭瞪著他看。亞瑟聽見他們在竊竊私語。

“那是誰啊？”他們問道“他看起來像個平凡的男孩。”然而聲音愈來愈大。“**他敢觸摸那把劍嗎？**”

亞瑟試著不去理會這些聲音。他繼續往前走。他已快走到大石頭前面了，卻突然停住腳步。

那塊石頭彷彿比先前還要大，而那柄劍也更美了。他覺得眾人的目光都集中在自己身上。

他們都在等著。亞瑟向前一步。他握住劍柄，深呼吸了一下，準備拔劍。那柄劍似乎在他手裡顫抖著。不一會兒，劍被拔出來了！

好一會兒，四周寂靜無聲。然後突然有人喊道，“那個男孩不能當國王！這一定是個騙局。他根本連騎士的身分都沒有！”

亞瑟只是站在原地。他不知道該做些什麼或說些什麼。

剎那間，一片明亮的金色光霧籠罩住教堂的院子。一位奇異的老人隨即出現。是梅林！

“是那個大魔法師！”人們交頭接耳地輕聲說道。過了一會兒，大家都靜了下來。

梅林慈靄地對亞瑟微笑。而亞瑟似乎對梅林有種似曾相識的熟悉感。

梅林面向群眾。“我有個奇特的故事要告訴各位！”他叫道。

“因爲我知道過去，也能預知未來。猶瑟王在去世之前留有一子。他將兒子命名爲亞瑟。國王的仇敵想要殺害他的兒子。

於是我將襁褓中的王子帶到一個沒有人會傷害他的地方去藏了起來。現在，他的時代來臨了。

他將要繼承王位，而且他會成爲英國歷史上最偉大的國王——亞瑟王！”

四周一片沉靜。而後一陣震天的歡呼聲充塞著教堂院子的每個角落。“國王！我們找到我們的國王了！”亞瑟不再覺得害怕。而且他知道那位魔法師說的沒錯。

他的確要當國王。

亞瑟環視四周的人們。他看到各種年齡層的人；有的戴著珠寶，穿著華服；有的穿著寒儉，一臉倦容。

這些人全都注視著他，眼睛裡閃動著希望。他想對他們說說話。

“我即將成爲你們的國王，”他說道。“我要打擊邪惡的勢力，也會盡力爲大家帶來和平與正義。”

亞瑟隨即跪下。梅林上前來將皇冠戴在他頭上。群眾再度歡呼，“亞瑟王萬歲！”

猜猜看，傑克和安妮下一站，會去哪裡冒險呢？